

**Ured koordinatora za reformu javne uprave** (u daljem tekstu: Ured) Vrazova broj 9., 71 000 Sarajevo, kojeg zastupa koordinator za reformu javne uprave Dr Dragan Ćuzulan (u daljem tekstu: Naručilac)

s jedne strane

i

**Akademika d.o.o. Sarajevo**, Branilaca Sarajeva 20, 71 000 Sarajevo, koju zastupa direktor Mirela Imširović (u daljem tekstu: Izvršilac)

s druge strane

zaključuju sljedeći:

## **UGOVOR O USLUGAMA**

### **Član 1. (Predmet ugovora)**

Predmet ovog Ugovora je nabavka usluga obuke za realizaciju projekta „Specijalistički program obuka za IT menadžere“, a po prihvaćenoj ponudi Izvršioca broj 22-08-10-2015 (u daljem tekstu: Ponuda) koja je sastavni dio ovog Ugovora.

### **Član 2. (Obim usluga)**

Usluge obuhvataju sljedeće aktivnosti:

- a) Formirati i odobriti konačnu listu polaznika koji zadovoljavaju postavljene ulazne kriterijume
- b) Na osnovu konačne liste iz prethodne tačke kreirati plan i koncept izvođenja obuka sa vremenskim rasporedom obuka za svaku od lokacija, te definisati i odobriti i isporučiti kandidatima materijale za obuke prije početka izvođenja obuke.
- c) Realizovati obuke u skladu sa konceptom, planom i odobrenom konačnom listom polaznika obuka..
- d) Omogućiti maksimalno 4 časa po jednom polazniku za jedan modul putem on-line sistema obuka.

- e) Osigurati izvođenje obuke na jednom od jezika koji su u službenoj upotrebi u BiH.
- f) Isporučiti vaučere za polaganje polaznicima koji su završili pohađanje obuka.
- g) Organizovati polaganje ispita u akreditovanim testnim centrima, koji su najbliži lokaciji izvođenja obuka, i dobivanje međunarodno priznatih certifikata.
- h) Organizovati i održati završnu konferenciju i promovisati certificirane IT državne službenike
- i) Druge usluge u skladu sa opisom Projektnog zadatka iz Anexsa II ovog Ugovora i sadržajem Ponude Izvršioca

### **Član 3.** **(Cijena usluga)**

(1) Cijena usluga iz člana 2. ovog Ugovora iznosi ukupno **204.048,00 KM** (slovima: dvijestotinečetirihiljadeičetrdesetosam KM) sa uključenim porezom na dodanu vrijednost (PDV).

(2) Cijena usluga iz prethodnog stava ovog člana uključuje:

a) Jedinična cijena usluge po polazniku i modulu obuke iznosi:

PMP **39.000,00 KM** bez PDV-a

ITIL OSNOVE **81.300,00 KM** bez PDV-a

PRINCE2OSNOVE **45.600,00KM** bez PDV-a

b) Ukupno troškovi usluga obuke iznose **165.900,00 KM** bez PDV-a, u skladu sa cijenama obuke utvrđenim u prihvaćenoj Ponudi Izvršioca ugovora.

c) Troškove usluga koji spadaju u kategoriju pratećih troškova u maksimalnom iznosu od **8.500,00 KM** bez PDV-a.

d) PDV za usluge iz tačke b) i c) ovog stava u ukupnom iznosu od **29.648,00 KM**.

(3) Prateći troškovi za usluge su bliže opisani u tački 6.4 Projektnog zadatka koji čini sastavni dio ovog Ugovora. Plaćanje za usluge iz kategorije pratećih troškova, mora prethodno odobriti Naručilac po osnovu ispostavljenog pisanog zahtjeva Izvršioca ugovora, u svakom pojedinačnom slučaju gdje se traži trošenje ovih sredstva. Osnov za plaćanje usluga iz kategorije pratećih troškova predstavlja prihvaćena Ponuda i terminski plan projektnih aktivnosti koji će Izvršilac Ugovora usaglasiti sa Naručiocem u periodu pripreme početnog izvještaja.

### **Član 4.** **(Realizacija Ugovora)**

Usluge će biti realizovane u skladu sa prihvaćenom Ponudom Izvršioca i elementima koji dodatno budu usaglašeni kroz početni izvještaj Izvršioca, a koji se podnosi na

odobrenje Naručiocu na način i u vremenu koji su utvrđeni Projektnim zadatkom i u skladu sa Opštim uslovima Ugovora.

**Član 5.**  
**(Mjesto izvršenja Ugovora)**

Izvršilac će uslugu pružati u Bosni i Hercegovini na lokacijama kako je utvrđeno Projektnim zadatkom, pod uslovima i na način regulisan u Projektnom zadatku, odnosno prihvaćenoj Ponudi Izvršioca.

**Član 6.**  
**(Obaveze Izvršioca)**

Izvršilac je obavezan obezbijediti sve organizaciono-tehničke pretpostavke za realizaciju usluga koje su predmet ugovora u skladu sa zahtjevima Naručioca, usaglašenim početnim izvještajem i iste realizovati prema uslovima iz projektnog zadatka i prihvaćene Ponude Izvršioca.

**Član 7.**  
**(Obaveze Naručioca)**

- (1) Naručilac će u saradnji sa predstavnicima krajnjih korisnika projekta, osigurati podatke o polaznicima obuka i druge potrebne informacije za Izvršioca kako je utvrđeno Projektnim zadatkom.
- (2) Osiguranje ugovorenog broja polaznika obuke, obaveznost prisustvovanja obuci, stvaranje preduslova za redovno pohađanje obuke i druga pitanja koja se odnose na polaznike obuke su odgovornost predstavnika krajnjih korisnika projekta i polaznika obuka što će se regulisati prijavnim obrascem za svaki od modula obuka.

**Član 8.**  
**(Sukob interesa)**

Izvršilac ugovora nema pravo da zapošljava, u svrhu izvršenja ugovora o javnoj nabavci, fizička lica koja su učestvovala u pripremi tenderske dokumentacije ili su bila u svojstvu člana ili stručnog lica koje je angažovala komisija za nabavke, i to u periodu cjelokupne realizacije ugovora.

**Član 9.**  
**(Garancija za dobro izvršenje posla)**

- (1) Izvršilac je obavezan dostaviti Naručiocu garanciju za dobro izvršenje posla u iznosu od (10% od vrijednosti ugovora sa uključenim PDV-om) 20.404,80 KM

(slovima: dvadesethiljadačetiristotinečetiri 80 pf KM) najkasnije 15 (petnaest) dana poslije potpisivanju Ugovora, koja glasi na period trajanja Ugovora i dodatnih 30 dana

- (2) Garanciju za dobro izvršenje posla potrebno je dostaviti u formi безусловne bankarske garancije.
- (3) Garancija za dobro izvršenje posla će služiti za pokrivanje svake štete i troškova koje Naručilac može imati ukoliko Izvršilac povrijedi Ugovor u periodu njegovog trajanja.
- (4) Pokriće iz garancije za dobro izvršenje posla ne oslobađa Izvršioca odgovornosti sve do namirenja stvarne štete.
- (5) Naručilac može u slučaju neispunjenja ili lošeg ispunjenja ugovornih obaveza od strane Izvršioca realizovati garanciju za dobro izvršenje posla, nakon što Naručilac pisano obavijesti Izvršioca o propustima u realizaciji ugovornih obaveza i ostavi mu razuman rok za otklanjanje propusta.
- (6) Ukoliko Izvršilac ne dostavi garanciju za dobro izvršenje posla u roku iz stava (1) ovog člana smatraće se da ovaj Ugovor će se smatrati apsolutno ništavim shodno članu 72. stav 4. Zakona o javnim nabavkama BiH.

#### **Član 10.**

##### **(Način i uslovi plaćanja)**

- (1) Naručilac se obavezuje da će ugovoreni iznos za izvršene usluge iz člana 2. ovog Ugovora, isplatiti Izvršiocu na **poslovni račun broj: 1322602011059024**, koji se vodi kod NLB d.d Tuzla.
- (2) Plaćanja će biti izvršena u skladu sa Općim uslovima i dinamikom izvještavanja predviđenom projektnim zadatkom.

#### **Član 11.**

##### **(Porezi i carine)**

- (1) Ukoliko Izvršilac ugovora nema sjedište u BiH, obavezan je imenovati poreskog zastupnika do momenta potpisivanja ovog Ugovora koji će u njegovo ime izvršiti obračun poreza na dodanu vrijednost (PDV) za predmetne usluge iz člana 2. ovog ugovora i preduzeti druge radnje u skladu sa članom 6. stav (2) Pravilnika o registraciji i upisu u jedinstveni registar obveznika indirektnih poreza („Službeni glasnik BiH” broj 51/12).
- (2) Izvršilac ugovora i imenovani poreski zastupnik iz stava (1) ovog člana obavezni su dostaviti Naručiocu svu dokumentaciju koja se nalazi u njihovom posjedu, a koja je potrebna kako bi Naručilac mogao izvršiti povrat poreza na dodanu vrijednost (PDV).
- (3) Izvršilac ugovora i imenovani poreski zastupnik iz stava (1) ovog člana dužni su pružiti punu podršku svim aktivnostima Naručioca u cilju povrata poreza na dodanu vrijednost (PDV).

#### **Član 12.**

##### **(Izvještavanje)**

- (1) Izvršilac će podnositi izvještaje u vremenu i na način kako je navedeno u Projektnom zadatku, Opštim uslovima ugovora .
- (2) Naručilac zadržava pravo da u periodu pripreme početnog izvještaja sa Izvršiocom dodatno utvrdi formu i detaljniju sadržinu pojedinih izvještaja koji se podnose u sklopu ugovora.

**Član 13.**  
**(Struktura Ugovora)**

- (1) Ovaj Ugovor obuhvata sljedeće Aneksa koji su njegov sastavni dio:
  - Aneks I: Opšti uslovi Ugovora za projekte finansirane iz Fonda za reformu javne uprave
  - Aneks II: Projektni zadatak „Specijalistički program obuke za IT menadžere“
  - Aneks III: Ponuda Izvršioca broj 22-08-10-2015 od 08.10.2015.g.
  - Aneks IV: Format periodičnog finansijskog izvještaja Izvršioca ugovora
  - Aneks V: Format finalnog finansijskog izvještaja Izvršioca ugovora
  - Aneks VI: Zahtjev za plaćanje
  - Aneks VII: Obrazac obračuna troškova

**Član 14.**  
**(Rješavanje sporova)**

- (1) Ugovorne strane će nastojati svoje eventualne sporove iz ovog Ugovora rješavati sporazumno, a ukoliko to nije moguće, onda u skladu sa članom 36. stav (3) Opštih uslova.
- (2) Mjesto arbitraže je u Sarajevu, a u slučaju sudskog rješavanja međusobnih sporova nadležan je Sud Bosne i Hercegovine.

**Član 15.**  
**(Primjena drugih pravnih propisa)**

Za sve što nije regulisano ovim Ugovorom primjenjivaće se Zakon o obligacionim odnosima.

**Član 16.**  
**(Izuzete od primjene)**

Na ovaj Ugovor neće se primjenjivati član 19. Opštih uslova ugovora za projekte koji se finansiraju iz Fonda za reformu javne uprave.

**Član 17.**  
**(Stupanje na snagu i period izvršenja ugovora)**

- (1) Ovaj Ugovor stupa na snagu na dan kad ga obje ugovorne strane potpišu
- (2) Ugovor je sklopljen je na period od 10 mjeseci.

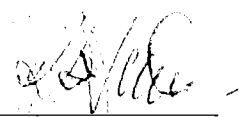
(3) Izuzetno, ugovorne strane zbog promjenjenih okolnosti mogu produžiti rok realizacije Ugovora.

**Član 18.**  
**(Završne odredbe)**

Ovaj Ugovor je sastavljen u četiri jednaka primjerka, od kojih svaka ugovorna strana zadržava po dva primjerka.

U Sarajevu, dana 04.01.2016. godine  
Broj: 04-07-2-1-1/16

**ZA NARUČIOCA:**



---

**ZA IZVRŠIOCA:**



---